



Ambasciata d'Italia
Lubiana

OSSERVATORIO ECONOMICO 41/2024

1° novembre

Red.: Vogrič

DATI MACROECONOMICI

Tasso d'inflazione: nessun cambiamento

Ad ottobre il tasso d'inflazione su base annua è stato uguale a quello di un anno fa, riporta l'Ufficio nazionale di statistica. I prezzi dei servizi sono aumentati in media del 3,2%, mentre quelli delle merci hanno visto una flessione dell'1,6%. Rispetto all'ottobre 2023 sono diminuiti soprattutto i prezzi della categoria casa, acqua, energia elettrica e gas; l'aumento maggiore è stato registrato invece nella categoria delle bevande alcoliche e dei tabacchi.

Su base mensile è stata registrata una deflazione dello 0,5%. Ciò è dovuto soprattutto alla diminuzione dei prezzi della corrente per effetto del nuovo regime di calcolo del consumo di energia elettrica.

ENERGIA

Mladina deluso dal modo con cui è stato gestito il referendum sul nucleare

Se si tenesse un referendum sul secondo reattore nucleare di Krško, il 45,3% degli intervistati sosterrrebbe la realizzazione dell'impianto e il 36,7% sarebbe contrario. L'emittente privata POP TV, che ha commissionato il sondaggio, ha notato che ancora a marzo la percentuale dei favorevoli era molto più alta (63,5% contro 18,1%). Il sondaggio di opinione è stato condotto tra il 21 e il 24 ottobre, data in cui è stato revocato il referendum.

Nel suo editoriale, il settimanale Mladina attacca la maggior parte della classe politica slovena per il fatto di aver guidato egoisticamente i preparativi per il referendum, allineando la Slovenia ai Paesi dell'Europa orientale, che continuano ad usare una

tecnologia nucleare obsoleta, nonostante il rapido progresso di alternative rinnovabili. La rivista afferma che finora non sono stati effettuati studi approfonditi in tale materia, in particolare sulla tecnologia dell'idrogeno i cui costi stanno precipitando. Mladina è particolarmente deluso dal Primo Ministro Robert Golob, "un esperto di energia grazie al quale si sta producendo molto più energia solare rispetto a prima, ma che poi ha cercato di dimostrare quanto l'energia nucleare sia l'ultima spiaggia".

Processo di decarbonizzazione

Secondo alcune stime, la chiusura del sesto blocco della centrale termoelettrica di Šoštanj (TEŠ6) verrebbe a costare probabilmente più di quanto è costata la sua realizzazione (1,4 miliardi di euro). L'attuale strategia nazionale per la decarbonizzazione prevede la chiusura dell'impianto entro il 2033, tuttavia, date le perdite accumulate (in 10 anni hanno raggiunto 1,2 miliardi di euro), non sono in pochi a chiedere che ciò venga effettuato anticipatamente.

L'argomento principale in tal senso è il prezzo della corrente; se l'anno scorso il prezzo di mercato era di 1,04 euro per megawattora, quello da TEŠ6 è stato di 1,67 euro. Qualora la chiusura di uno dei tre pilastri energetici sloveni (gli altri due sono la centrale nucleare di Krško e la rete delle centrali idriche) venisse anticipata, i costi diminuirebbero di almeno 200 milioni all'anno, riporta TV Slovenia. Non sarà però semplice in quanto contro la chiusura in tempi brevi si sono espressi, oltre ai sindacati, anche le municipalità locali; la centrale, assieme alla vicina miniera di carbone, assicura anche il riscaldamento all'intera valle del Šalek, in cui sono stabilite circa 35.000 persone. Pertanto, in mancanza di una valida alternativa, il processo di decarbonizzazione sembra un processo tutt'altro che facile.

TRASPORTI

Il porto di Capodistria intenzionato ad ampliare il molo container

A Capodistria sono in corso i preparativi per l'avvio di quello che è considerato l'investimento del decennio, ovvero l'ampliamento del molo per i container. Con il prolungamento della parte nord dell'attuale molo il gestore dello scalo, Luka Koper, intende aumentare le attuali capacità da 1,25 milioni a 1,75 milioni di container all'anno. In tal modo il porto si propone di restare il maggiore scalo per container nel Mare Adriatico. La costruzione dovrebbe essere completata entro il 2027, in coincidenza con la realizzazione del secondo binario ferroviario fra Capodistria e Divaccia. Secondo l'agenzia STA, l'investimento ha un valore fra 150 e 200 milioni di euro; i fondali saranno approfonditi di 14,5 metri con conseguente asporto di 68.000 mc di fanghiglia. Inoltre è in corso di costruzione un nuovo terminal passeggeri il cui completamento è previsto per aprile 2025. Dotato di strutture doganali, uffici e spazi pubblici, è valutato a 3 milioni di euro.

La procedura di gara per l'ampliamento del molo ha incontrato alcuni ostacoli, con tre proroghe della scadenza dovute a reclami e richieste di chiarimenti dei potenziali appaltatori, tra cui uno relativo alle possibilità di partecipazione di aziende extra-UE a parità di condizioni rispetto agli appaltatori UE. Al riguardo, il Ministero della Pubblica amministrazione ha chiarito che le aziende di Paesi non firmatari di accordi sugli appalti pubblici non possono richiedere parità di trattamento.

ATTUALITA'

La Città del Vino anche in Slovenia

Il Comune di Capodistria sarà il primo in Slovenia ad aderire alla Città del Vino. L'accordo di adesione all'associazione italiana verrà firmato il 16 novembre prossimo. La municipalità capodistriana confida che, facendo parte della Città del Vino, i viticoltori del comune avranno maggiori possibilità di penetrazione su nuovi mercati, riporta la STA. Si attende inoltre che contestualmente la città diventi una destinazione vinicola più visibile. In tal senso sarà tuttavia necessaria un'azione promozionale più intensa da parte del Comune. I membri di Città del Vino hanno accesso a finanziamenti, progetti e programmi di formazione organizzati dall'associazione.

AGRICOLTURA

Camera agro-forestale: la stampa teme ingerenze politiche

I nuovi organi della Camera dell'agricoltura e delle foreste (KGZS) hanno eletto l'ex Ministro dell'agricoltura Jože Podgoršek nuovo presidente KGZS. Podgoršek presiede la lista che ha ottenuto la maggioranza relativa alle recenti elezioni interne ed è connessa con il Partito democratico (SDS), d'opposizione.

Il quotidiano Dnevnik afferma che la scalata di Podgoršek alla guida della Camera è collegata con l'intento dell'SDS di avere un forte punto d'appoggio al fine di ritornare al potere. Infatti la KGZS, con i suoi 110.000 membri, è la principale organizzazione che rappresenta gli interessi degli operatori del settore.

L'altro quotidiano della capitale, Delo, nota invece che l'elezione di Podgoršek, definito un "camaleonte della politica", rappresenta il tramonto dei Popolari (SLS) che finora avevano presieduto la KGZS fin dalla sua nascita. Ora il loro influsso è stato fortemente ridimensionato in quanto possono contare solamente su una rete sempre meno fitta di sindaci nelle aree rurali.

TURISMO

Cresce il numero dei turisti stranieri

Nei primi nove mesi dell'anno gli arrivi nel Paese sono aumentati del 5,3%, raggiungendo complessivamente 5,5 milioni, mentre i pernottamenti del 3,8%, raggiungendo 14,1 milioni. Secondo l'Ufficio nazionale di statistica, i turisti stranieri hanno rappresentato il 77,6% di tutti i pernottamenti (+6% rispetto allo stesso periodo dell'anno scorso).

BANDI

Bandi pubblicati sul sistema ExTender - [Link](#)

Gara Supply of diesel fuel to the client's internal pumps for MOTORWAY COMPANY FOR THE REPUBLIC OF SLOVENIA D.D.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374362&IO=90>

Gara Supply of static converters on EC series wagons for Slovenian Railways.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374361&IO=90>

Gara Framework agreement for the supply of electricity from renewable energy sources in the period 2025-2028 for the MUNICIPALITY OF KOPER.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374383&IO=90>

Gara Energy renovations of facilities of SNG MARIBOR, NMS, ZVKDS OE LJUBLJANA AND ZVKDS OE KRANJ.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374386&IO=90>

Gara Supply of an automated NAT screening system with reagents, consumables and maintenance for INSTITUTE OF TRANSFUSION MEDICINE OF THE REPUBLIC OF SLOVENIA.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374384&IO=90>

Gara Design and construction for the project Flood protection measures for the Voglajna River in the Cret area.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374392&IO=90>

Gara Development of a new information system Virtual Assistant for the needs of the Supreme State Prosecutor's Office.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374292&IO=90>

Gara Purchase and delivery of forestry trucks with loading equipment and trailer for SLOVENINA NATIONAL FORESTS, d. o. o.

Per accedere direttamente all'informazione, **copia e incolla nella barra degli indirizzi del tuo browser il seguente link e poi premi su invio:**

<https://extender.esteri.it/Extender/smista.asp?IG=374424&IO=90>

Ambasciata d'Italia a Lubiana, Snežniška ulica 8, 1000 Lubiana

www.amblubiana.esteri.it; stampa.lubiana@esteri.it

tel. (00386) 1 426 2194